

# Auslandvermögen der Schweiz 2005

Dezember 2006

SCHWEIZERISCHE NATIONALBANK  
BANQUE NATIONALE SUISSE  
BANCA NAZIONALE SVIZZERA  
BANCA NAZIONALE SVIZRA  
SWISS NATIONAL BANK



**Herausgeberin**

Schweizerische Nationalbank  
Statistik  
CH-8022 Zürich  
Tel. +41 44 631 31 11

**Auskunft**

bop@snb.ch

**Abonnemente, Einzelexemplare und Adressänderungen**

Schweizerische Nationalbank, Bibliothek, Postfach, CH-8022 Zürich  
Telefon +41 44 631 32 84, Telefax +41 44 631 81 14  
E-Mail: library@snb.ch

**Sprachen**

Der Bericht wird in Deutsch, Französisch und Englisch veröffentlicht.

**Internet**

Die Publikationen der Schweizerischen Nationalbank sind  
im Internet verfügbar unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch), Rubrik Publikationen.

**Druck**

Fotorotar AG, CH-8132 Egg/ZH

**Copyright**

Nachdruck und Verwendung von Zahlen  
unter Quellenangabe gestattet.

**Herausgegeben**

Im Dezember 2006

ISSN 1661-5573 (Online Ausgabe)

# Inhalt

<b>44</b>	<b>Auslandvermögen der Schweiz 2005</b>
45	Zusammenfassung
47	Auslandaktiven
48	Auslandpassiven
49	Gliederung der Auslandaktiven und -passiven nach Währungen (inkl. Edelmetalle)
50	Erläuterungen
51	Methodische Grundlagen
52	Gesetzliche Grundlagen
53	Tabellen
60	Weitere Publikationen der SNB im Bereich Auslandvermögen

# Auslandvermögen der Schweiz 2005

## Zusammenfassung

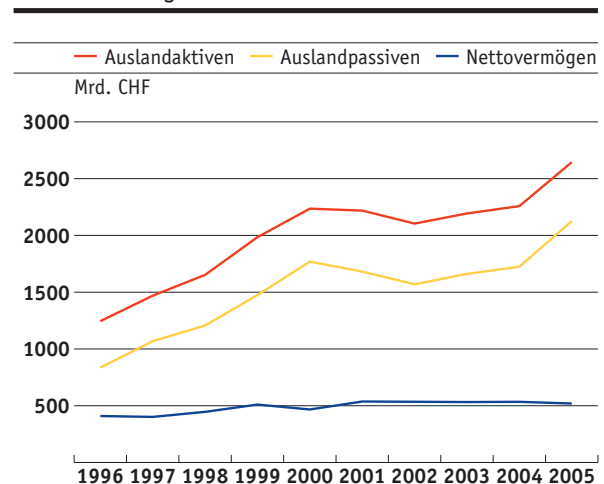
Umfangreiche Investitionen, höhere Aktienpreise und der Kursanstieg des US-Dollars prägten die Entwicklung der Auslandaktiven und -passiven im Jahr 2005. Sowohl die Auslandaktiven als auch die Auslandpassiven nahmen aussergewöhnlich stark zu. Das Nettovermögen nahm ab. Der Rückgang hängt mit der unterschiedlichen Zusammensetzung der Auslandaktiven und Auslandpassiven in Bezug auf Anlageart und Währung zusammen. Bei den Auslandpassiven waren dadurch insgesamt viel höhere Bewertungsgewinne zu verzeichnen als bei den Auslandaktiven. Ausländische Investoren erzielten insbesondere auf ihren schweizerischen Aktien sehr grosse Kursgewinne.

Die Auslandaktiven erhöhten sich um 387 Mrd. auf 2645 Mrd. Franken. Der Anstieg war je zur Hälfte auf Investitionen im Ausland sowie auf wechselkurs- und börsenkursbedingte Bewertungsgewinne zurückzuführen. Hohe Bewertungsgewinne waren vor allem auf den Beständen in US-Dollar zu verzeichnen.

Die Auslandpassiven nahmen um 402 Mrd. auf 2126 Mrd. Franken zu. Bei den Auslandpassiven entfiel fast die Hälfte des Anstiegs auf die markanten Kursgewinne auf den schweizerischen Aktien. Der Rest verteilte sich auf wechselkursbedingte Wertsteigerungen und auf die ausländischen Investitionen in der Schweiz.

Das Nettovermögen bildete sich um 15 Mrd. auf 519 Mrd. Franken zurück, nachdem es zwischen 2001 und 2004 stagniert hatte. In den Jahren 2001–2004 waren vor allem wechselkursbedingte Wertminderungen auf den Auslandaktiven für die schwache Entwicklung des Nettovermögens verantwortlich gewesen.

Grafik 1  
Auslandvermögen der Schweiz



**Auslandvermögen der Schweiz** in Mrd. Franken

Tabelle 1

Bestand am Jahresende	2004	2005	Veränderung zum Vorjahr in Prozent
Aktiven	2 258,3	2 645,0	17,1
Passiven	1 724,0	2 125,7	23,3
Netto	534,3	519,3	-2,8

**Veränderung des Auslandvermögens** in Mrd. Franken

Tabelle 2

	Bestand Ende 2004	Investitionen <sup>1</sup> 2005	Wertveränderungen inkl. statistischer Änderungen 2005	Bestand Ende 2005
Aktiven	2 258,3	210,3	176,4	2 645,0
Passiven	1 724,0	124,8	276,8	2 125,7
Nettovermögen	534,3	85,5	-100,4	519,3

<sup>1</sup> Investitionen gemäss Kapitalverkehr der Zahlungsbilanz; die Kapitalexporte bewirken eine Zunahme der Auslandaktiven und die Kapitalimporte eine Zunahme der Auslandpassiven.

## Auslandaktiven

Die Auslandaktiven setzen sich aus den Direktinvestitionsbeständen, den Portfoliobeständen, den Währungsreserven und den übrigen Auslandguthaben zusammen. Sie nahmen im Jahr 2005 um 387 Mrd. auf 2 645 Mrd. Franken zu. Zu diesem Anstieg trugen insbesondere Investitionen und Bewertungsgewinne bei. Bewertungsgewinne auf den Beständen in US-Dollar hatten einen besonders starken Einfluss, werden doch über ein Drittel der Auslandguthaben in US-Dollar gehalten. Der Kurs des US-Dollars gegenüber dem Franken stieg im letzten Jahr um 16 Prozent.

Das Direktinvestitionskapital im Ausland stieg von 452 Mrd. auf 560 Mrd. Franken; vor allem die rege Investitionstätigkeit der schweizerischen Unternehmen im Ausland, aber auch die Höherbewertung der Direktinvestitionsbestände in US-Dollar trugen zu dieser Entwicklung bei. Der Anteil des Direktinvestitionskapitals an den gesamten Auslandaktiven erhöhte sich von 20 auf 21 Prozent.

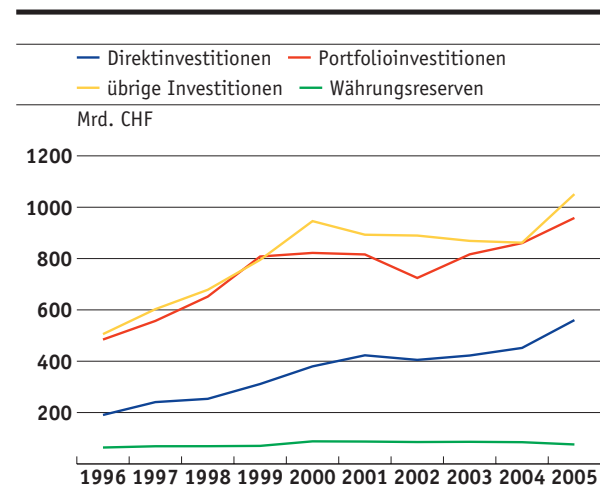
Die Portfoliobestände im Ausland nahmen von 860 Mrd. auf 958 Mrd. Franken zu. Die Zunahme bei den Schuldtiteln war auf Wertpapierkäufe zurückzuführen. Bei den Dividendenpapieren führten vor allem die gestiegenen Aktienkurse in Europa zu den höheren Beständen. Der Anteil der Portfolioinvestitionen an den gesamten Auslandaktiven ging von 38 auf 36 Prozent zurück.

Der Bestand der übrigen Auslandaktiven stieg von 862 Mrd. auf 1 051 Mrd. Franken. Die übrigen Auslandaktiven bestehen zum grössten Teil aus den Guthaben der Banken bei Banken im Ausland. Diese

Guthaben sowie die Treuhandanlagen stiegen überdurchschnittlich stark an. Bei den Treuhandanlagen handelt es sich um kurzfristige Anlagen auf dem ausländischen Geldmarkt.

Die Währungsreserven der Nationalbank gingen um 9 Mrd. auf 76 Mrd. Franken zurück. Diese Abnahme steht im Zusammenhang mit der Ausschüttung des Erlöses aus den Goldverkäufen an Bund und Kantone von 21 Mrd. Franken im Jahr 2005. Auf dem verbleibenden Goldbestand und den Devisenguthaben machte die Nationalbank einen beachtlichen Bewertungsgewinn. Die durch die Ausschüttung bedingte Abnahme wurde dadurch zu einem grossen Teil kompensiert.

Grafik 2  
Auslandaktiven



Auslandvermögen – Aktiven in Mrd. Franken

Tabelle 3

Bestand am Jahresende	2004	2005	Veränderung zum Vorjahr in Prozent	Anteile in Prozent
Direktinvestitionen	451,8	560,1	24,0	21,2
Portfolioinvestitionen	860,1	958,2	11,4	36,2
Schuldtitel	475,9	488,6	2,7	18,5
Dividendenpapiere	384,1	469,6	22,2	17,8
Übrige Aktiven	861,9	1 050,9	21,9	39,7
davon Guthaben der Banken	613,5	744,4	21,3	28,1
Währungsreserven	84,5	75,8	-10,2	2,9
<b>Total</b>	<b>2 258,3</b>	<b>2 645,0</b>	<b>17,1</b>	<b>100,0</b>

## Auslandspassiven

Zu den Passiven zählen die ausländischen Direktinvestitionsbestände in der Schweiz, die Bestände an schweizerischen Wertpapieren in ausländischem Eigentum (Portfolioinvestitionen) sowie die übrigen Auslandspassiven. Die Auslandspassiven stiegen um 402 Mrd. auf 2 126 Mrd. Franken.

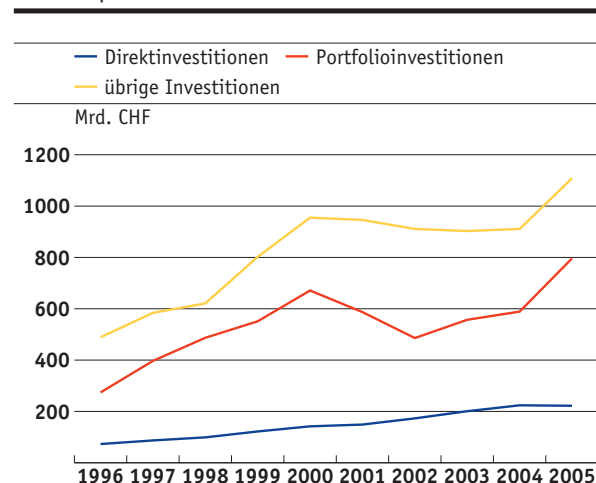
Schweizerische Wertpapiere in der Hand von Ausländern (Portfolioinvestitionen) erhöhten sich insgesamt um 206 Mrd. auf 796 Mrd. Franken. Entscheidend dafür war der starke Anstieg der Aktienkurse in der Schweiz (SPI +32%); Aktienkäufe spielten nur eine geringe Rolle. Der Bestand der Dividendenpapiere nahm um 188 Mrd. auf 705 Mrd. Franken zu. Der Anteil der Wertpapiere an den gesamten Auslandspassiven stieg dadurch von 34 auf 37 Prozent.

Der Bestand der ausländischen Direktinvestitionen in der Schweiz ging auf Grund von Kapitalrückzahlungen um 2 Mrd. auf 222 Mrd. Franken zurück. Der Anteil der Direktinvestitionen an den gesamten Auslandspassiven nahm von 13 auf 10 Prozent ab.

Auf die übrigen Auslandspassiven entfällt über die Hälfte der gesamten Auslandspassiven. Sie bestehen zum grössten Teil aus den Verpflichtungen

der Banken gegenüber Banken im Ausland. Die übrigen Auslandspassiven erhöhten sich insgesamt von 901 Mrd. auf 1 108 Mrd. Franken.

Grafik 3  
Auslandspassiven



Auslandvermögen – Passiven in Mrd. Franken

Tabelle 4

Bestand am Jahresende	2004	2005	Veränderung zum Vorjahr in Prozent	Anteile in Prozent
Direktinvestitionen	223,7	222,1	-0,7	10,4
Portfolioinvestitionen	589,5	785,5	35,0	37,4
Schuldtitel	72,7	90,4	24,3	4,3
Dividendenpapiere	516,8	705,1	36,4	33,2
Übrige Passiven	901,3	1 108,1	21,7	52,1
davon Einlagen bei Banken	641,9	775,5	20,8	36,5
<b>Total</b>	<b>1 724,0</b>	<b>2 125,7</b>	<b>23,3</b>	<b>100,0</b>

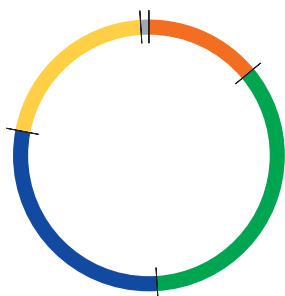


## Gliederung der Auslandaktiven und -passiven nach Währungen (inkl. Edelmetalle)

Der Anteil der Anlagen in US-Dollar an den Auslandaktiven stieg von 32 Prozent auf 35 Prozent zulasten der Anteile des Franken und des Euro. Der Anteil des Frankens ging von 15 auf 14 Prozent

zurück. Dies entspricht dem tiefsten bisher verzeichneten Wert. Bei den Auslandpassiven erhöhte sich der Anteil der in US-Dollar gehaltenen Bestände von 23 auf 25 Prozent zulasten des Anteils des Euro, welcher von 16 auf 13 Prozent zurückging. Der Anteil des Frankens blieb mit 55 Prozent konstant.

Grafik 4

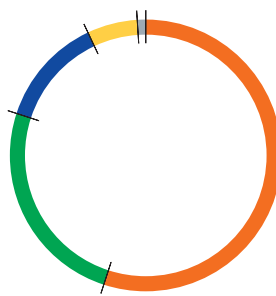


**Auslandaktiven 2005**  
Gliederung nach Währungen in %

CHF 14  
 USD 35  
 EUR 29  
 Übrige Währungen 21  
 Edelmetalle 1

Total: 2645 Mrd. Franken

Grafik 5



**Auslandpassiven 2005**  
Gliederung nach Währungen in %

CHF 55  
 USD 25  
 EUR 13  
 Übrige Währungen 6  
 Edelmetalle 1

Total: 2126 Mrd. Franken

# Erläuterungen

## Änderungen gegenüber dem Vorjahr

### Neu berücksichtigte Auslandaktiven und -passiven

Portfolioinvestitionen, Aktiven: Obligationen in Franken von Schuldner im Ausland, die von der Nationalbank gehalten werden (ab 1999).

Übrige Auslandaktiven: Forderungen der Nationalbank aus Repogeschäften mit Banken im Ausland (ab 1999).

Übrige Auslandaktiven und -passiven: Guthaben und Verpflichtungen der Anlagefonds im Ausland (ab 2005).

Übrige Auslandaktiven: Immobilien im Ausland der Pensionskassen und der Anlagefonds (ab 2005).

Übrige Auslandaktiven: Beteiligungen der Nationalbank an der Bank für Internationalen Zahlungsausgleich (ab 2001).

Übrige Auslandpassiven: Banknoten in Schweizer Franken (geschätzt), von Personen im Ausland gehalten (ab 1985).

Die Auslandaktiven und -passiven erhöhten sich durch diese Änderungen je um ein halbes Prozent.

### Umklassierung der Auslandguthaben der Nationalbank

Die Klassierung der Auslandguthaben der Nationalbank wurde rückwirkend ab 2000 den Anforderungen des Internationalen Währungsfonds (IWF) angepasst. Die Währungshilfekredite waren bisher bei den Währungsreserven verbucht. Neu werden sie bei den übrigen Auslandaktiven klassiert.

## Statistische Grundlagen

### Direktinvestitionen

Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland: Beteiligungen eines inländischen Investors von mindestens 10 Prozent am Kapital von Unternehmen im Ausland (Tochtergesellschaften, Filialen) sowie Konzernkredite.

Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz: Ausländische Beteiligungen von mindestens 10 Prozent am Kapital von Unternehmen in der Schweiz (Tochtergesellschaften, Filialen) sowie Konzernkredite.

Statistische Grundlage bilden Meldungen der Banken und Unternehmen an die Nationalbank.

### Portfolioinvestitionen

Schweizerische Portfolioinvestitionen im Ausland: Anlagen von Inländern in Wertpapiere ausländischer Emittenten, welche nicht zu den Direktinvestitionen oder Währungsreserven gehören: Schuldtitel (Geldmarktpapiere, Obligationen), Dividendenpapiere (Aktien, Partizipationsscheine, Genussscheine) sowie Anlagefondszertifikate von ausländischen Investmentfonds.

Ausländische Portfolioinvestitionen in der Schweiz: Ausländische Anlagen in Wertpapiere inländischer Emittenten, welche nicht zu den Direktinvestitionen gehören: Schuldtitel (Geldmarktpapiere, Obligationen, Kassenobligationen), Dividendenpapiere (Aktien, Partizipationsscheine, Genussscheine) sowie Anlagefondszertifikate.

Statistische Grundlage bilden Meldungen der Banken und Unternehmen an die Nationalbank.

### Übrige Investitionen

Kredite der Nationalbank: Kredite ans Ausland: Forderungen aus Repogeschäften, Währungshilfekredite.

Bankkredite: Kredite an das Ausland: Kredite an Banken und Kunden im Ausland. Kredite aus dem Ausland: Einlagen von ausländischen Banken und Kunden.

Kredite des privaten Sektors: Kredite an das Ausland: Kredite ans Ausland von Unternehmen, Anlagefonds, Pensionskassen in der Schweiz, ohne Konzernkredite, die bei den Direktinvestitionen im Ausland ausgewiesen werden. Kredite aus dem Ausland: Kredite vom Ausland an Unternehmen in der Schweiz, ohne Konzernkredite, die bei den Direktinvestitionen in der Schweiz ausgewiesen werden.

Kredite der öffentlichen Hand: Kredite an das Ausland: Kredite der öffentlichen Hand ans Ausland. Kredite aus dem Ausland: kurzfristige Verpflichtungen der öffentlichen Hand gegenüber dem Ausland.

Sonstige Investitionen: Guthaben im Ausland: Treuhandgelder von Inländern, die im Ausland angelegt werden. Beteiligungen des Bundes bei internationalen Organisationen, Beteiligung der Nationalbank bei der Bank für Internationalen Zah-

lungsausgleich (BIZ). Guthaben der Nichtbanken bei Banken im Ausland. Immobilien im Ausland der Anlagefonds und Pensionskassen. Verpflichtungen im Ausland: Banknoten in Schweizer Franken, von Personen im Ausland gehalten (geschätzt). Treuhandgelder von Ausländern, die im Inland angelegt werden. Grundstücke im Inland in der Hand von im Ausland domizilierten Personen.

Statistische Grundlage bilden Meldungen des Bundes, der Banken, der Unternehmen und der BIZ an die Nationalbank.

#### **Währungsreserven:**

Goldbestand, Devisenanlagen, Reserveposition beim Internationalen Währungsfonds, Internationale Zahlungsmittel (SZR) der Nationalbank.

## Methodische Grundlagen

#### **Definition**

Das Auslandvermögen zeigt den Bestand der Guthaben und Verpflichtungen der Schweiz. Den Saldo aus Guthaben und Verpflichtungen bezeichnet man als Nettovermögen im Ausland. Das Auslandvermögen setzt sich zusammen aus den Portfolioanlagen, den Direktinvestitionsbeständen, den Währungsreserven der Nationalbank sowie weiteren Guthaben und Verpflichtungen.

Die Erstellung des schweizerischen Auslandvermögens stützt sich auf die Richtlinien des IWF (Balance of Payments Manual, 5th Edition).

#### **Bewertung der Bestände**

Die Bestände am Jahresende sind in der Regel zu Marktpreisen bewertet. Ausnahmen bilden die Direktinvestitionsbestände, welche zu Buchwerten ausgewiesen werden.

#### **Auslandvermögen und Zahlungsbilanz**

Das Auslandvermögen hängt eng mit der Zahlungsbilanz zusammen. Das Auslandvermögen enthält den Bestand der Auslandaktiven und –passiven zu einem bestimmten Zeitpunkt. In der Zahlungsbilanz werden die Kapitalflüsse (Investitionen) während eines bestimmten Zeitraums aufgeführt. Die Kapitalexporte (schweizerische Investitionen im Ausland) führen zu einer Zunahme der Auslandaktiven, und umgekehrt tragen die Kapitalimporte (ausländische Investitionen in der Schweiz) zum Wachstum der Auslandpassiven bei. Tätigt die Schweiz mehr Investitionen im Ausland als umgekehrt, d.h., exportiert sie netto Kapital, nimmt das Nettovermögen im Ausland zu. Spiegelbildlich dazu weist die Ertragsbilanz in diesem Fall einen Überschuss aus.

Die Entwicklung des Auslandvermögens wird allerdings nicht nur durch die Investitionen, sondern auch durch andere Faktoren beeinflusst. In den Beständen schlagen sich insbesondere die Schwankungen der Wechselkurse und Edelmetallpreise sowie die Veränderung der Aktienkurse nieder.

## Gesetzliche Grundlagen

Die Schweizerische Nationalbank ist durch das Bundesgesetz über die Schweizerische Nationalbank (Nationalbankgesetz) vom 3. Oktober 2003 und die Verordnung zum Nationalbankgesetz vom 18. März 2004 ermächtigt, die erforderlichen statistischen Erhebungen für die Erstellung der Zahlungsbilanz und der Statistik über das Auslandver-

mögen durchzuführen. Gemäss Anhang zur Verordnung des Nationalbankgesetzes sind juristische Personen und Gesellschaften zur Auskunft verpflichtet, wenn deren finanzielle Forderungen oder Verpflichtungen gegenüber dem Ausland zum Erhebungszeitpunkt 10 Millionen Franken übersteigen; wenn deren Direktinvestitionen im Ausland bzw. deren Direktinvestitionen aus dem Ausland zum Erhebungszeitpunkt 10 Millionen Franken übersteigen.

# Tabellen

## Auslandvermögen der Schweiz 2005

Tabelle 1.1	Auslandvermögen – Übersicht	Seite 54
Tabelle 2.1	Auslandvermögen – Aktiven, Gliederung nach Komponenten	Seite 55
Tabelle 3.1	Auslandvermögen – Passiven, Gliederung nach Komponenten	Seite 56
Tabelle 4.1	Auslandvermögen – Aktiven, Gliederung nach Währungen	Seite 57
Tabelle 5.1	Auslandvermögen – Passiven, Gliederung nach Währungen	Seite 58
Tabelle 6.1	Auslandvermögen – Aktiven, Gliederung nach Sektoren	Seite 59
Tabelle 7.1	Auslandvermögen – Passiven, Gliederung nach Sektoren	Seite 59

## Zeichenerklärungen

r revidiert

p provisorisch

. Zahlenwert unbekannt, vertraulich, nicht sinnvoll,  
nicht länger erhoben oder keine meldenden Institute oder Stellen (fehlender Wert)

Differenzen zwischen den Totalen und den Summen der Komponenten durch das Runden der Zahlen.

## Auslandvermögen – Übersicht in Mio. Franken

Tabelle 1.1

Bestand am Jahresende	2001 <sup>r</sup>	2002 <sup>r</sup>	2003 <sup>r</sup>	2004 <sup>r</sup>	2005 <sup>p</sup>
<b>Auslandaktiven</b>	<b>2 218 826</b>	<b>2 104 519</b>	<b>2 193 396</b>	<b>2 258 300</b>	<b>2 645 038</b>
Direktinvestitionen <sup>1</sup>	423 077	405 229	422 244	451 845	560 149
Portfolioinvestitionen	815 964	724 385	816 257	860 089	958 226
Übrige Aktiven	892 754	889 556	868 848	861 903	1 050 869
Währungsreserven	87 031	85 349	86 047	84 462	75 794
<b>Auslandpassiven</b>	<b>1 681 638</b>	<b>1 569 742</b>	<b>1 660 873</b>	<b>1 724 033</b>	<b>2 125 697</b>
Direktinvestitionen <sup>1</sup>	148 887	173 080	200 666	223 685	222 102
Portfolioinvestitionen	586 562	485 660	556 790	589 478	795 516
Übrige Passiven	946 189	911 003	903 417	910 869	1 108 080
<b>Nettovermögen</b>	<b>537 188</b>	<b>534 777</b>	<b>532 523</b>	<b>534 267</b>	<b>519 341</b>
Direktinvestitionen <sup>1</sup>	274 190	232 149	221 578	228 159	338 047
Portfolioinvestitionen	229 402	238 726	259 466	270 611	162 710
Übrige	-53 436	-21 446	-34 569	-48 966	-57 210
Währungsreserven <sup>2</sup>	87 031	85 349	86 047	84 462	75 794

1 Erweiterung des Erhebungskreises im Jahr 2004.

2 Ausschüttung des Erlöses aus den Goldverkäufen an Bund und Kantone im Jahr 2005.

**Auslandvermögen – Aktiven**  
**Gliederung nach Komponenten** in Mio. Franken

Tabelle 2.1

Bestand am Jahresende	2001 <sup>r</sup>	2002 <sup>r</sup>	2003 <sup>r</sup>	2004 <sup>r</sup>	2005 <sup>p</sup>
<b>Direktinvestitionen<sup>1,2</sup></b>	<b>423 077</b>	<b>405 229</b>	<b>422 244</b>	<b>451 845</b>	<b>560 149</b>
Beteiligungskapital	379 007	365 986	386 412	427 128	532 836
Konzernkredite	44 070	39 242	35 832	24 717	27 313
<b>Portfolioinvestitionen</b>	<b>815 964</b>	<b>724 385</b>	<b>816 257</b>	<b>860 089</b>	<b>958 226</b>
Schuldtitel	407 202	421 686	453 033	475 945	488 626
Anleihen	381 044	391 835	417 829	443 079	445 734
Geldmarktpapiere	26 158	29 850	35 205	32 866	42 892
Dividendenpapiere	408 762	302 700	363 223	384 145	469 600
Aktien	273 544	184 468	224 784	228 174	250 184
Anlagefonds	135 218	118 231	138 439	155 971	219 416
<b>Übrige Aktiven</b>	<b>892 754</b>	<b>889 556</b>	<b>868 848</b>	<b>861 903</b>	<b>1 050 869</b>
Kredite der					
Nationalbank	11 235	9 088	9 391	9 209	10 573
Öffentliche Hand	517	495	484	473	470
Banken <sup>3</sup>	629 408	646 090	628 733	613 545	744 367
an Banken	518 309	549 577	526 894	482 693	599 608
an Kunden	111 099	96 513	101 839	130 852	144 759
Unternehmen <sup>4</sup>	116 968	126 266	124 971	131 636	166 713
Übrige Investitionen	134 625	107 616	105 269	107 040	128 746
davon Treuhandanlagen	97 456	76 500	63 985	65 331	84 011
<b>Währungsreserven</b>	<b>87 031</b>	<b>85 349</b>	<b>86 047</b>	<b>84 462</b>	<b>75 794</b>
Gold	32 982	29 340	27 128	21 639	28 050
Devisen <sup>5</sup>	50 581	52 941	56 312	60 708	46 585
Reserveposition IWF	2 666	2 670	2 562	2 035	1 080
Übrige Währungsreserven	802	399	46	80	79
<b>Total</b>	<b>2 218 826</b>	<b>2 104 519</b>	<b>2 193 396</b>	<b>2 258 300</b>	<b>2 645 038</b>

1 Schweizerische Beteiligungen von 10% und mehr am Kapital von Unternehmen im Ausland und das Nettovermögen von Filialen im Ausland.

2 Erweiterung des Erhebungskreises im Jahr 2004.

3 Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein.

4 Konzernkredite sind unter Direktinvestitionen ausgewiesen.

5 Ausschüttung des Erlöses aus den Goldverkäufen an Bund und Kantone im Jahr 2005.

**Auslandvermögen – Passiven**  
**Gliederung nach Komponenten** in Mio. Franken

Tabelle 3.1

Bestand am Jahresende	2001 <sup>r</sup>	2002 <sup>r</sup>	2003 <sup>r</sup>	2004 <sup>r</sup>	2005 <sup>p</sup>
<b>Direktinvestitionen<sup>1,2</sup></b>	<b>148 887</b>	<b>173 080</b>	<b>200 666</b>	<b>223 685</b>	<b>222 102</b>
Beteiligungskapital	148 721	169 178	189 246	218 593	217 455
Konzernkredite	166	3 902	11 420	5 092	4 646
<b>Portfolioinvestitionen</b>	<b>586 562</b>	<b>485 659</b>	<b>556 790</b>	<b>589 478</b>	<b>795 516</b>
Schuldtitel	47 011	49 135	58 785	72 711	90 407
Anleihen	46 430	47 831	57 675	71 408	89 028
Geldmarktpapiere	582	1 305	1 110	1 303	1 379
Dividendenpapiere	539 550	436 524	498 005	516 767	705 109
Aktien	463 426	374 356	431 847	451 126	622 793
Anlagefonds	76 124	62 167	66 158	65 641	82 316
<b>Übrige Passiven</b>	<b>946 189</b>	<b>911 003</b>	<b>903 417</b>	<b>910 869</b>	<b>1 108 080</b>
Kredite an					
Nationalbank	2 099	703	641	330	721
Öffentliche Hand	637	855	575	798	848
Banken <sup>3</sup>	666 969	647 877	639 272	641 916	775 536
von Banken	588 922	564 670	537 096	538 622	662 548
von Kunden	78 047	83 207	102 176	103 294	112 988
Unternehmen <sup>4</sup>	100 561	101 040	104 957	105 826	151 966
Übrige Investitionen	175 924	160 528	157 971	162 000	179 010
<b>Total</b>	<b>1 681 638</b>	<b>1 569 741</b>	<b>1 660 873</b>	<b>1 724 033</b>	<b>2 125 697</b>

1 Ausländische Beteiligungen von 10% und mehr am Kapital von Unternehmen in der Schweiz und das Nettovermögen von Filialen in der Schweiz.

2 Erweiterung des Erhebungskreises im Jahr 2004.

3 Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein.

4 Konzernkredite sind unter Direktinvestitionen ausgewiesen.



**Auslandvermögen – Aktiven**  
**Gliederung nach Währungen** in Mio. Franken

Tabelle 4.1

Bestand am Jahresende	2001 <sup>r</sup>	2002 <sup>r</sup>	2003 <sup>r</sup>	2004 <sup>r</sup>	2005 <sup>p</sup>
<b>Direktinvestitionen<sup>1,2</sup></b>	<b>423 077</b>	<b>405 229</b>	<b>422 244</b>	<b>451 845</b>	<b>560 149</b>
CHF	9 375	10 455	-870	-3 596	-4 343
USD	101 036	79 995	89 939	89 317	127 469
EUR	122 512	123 464	125 634	136 071	159 077
Übrige Währungen	190 154	191 314	207 541	230 054	277 946
<b>Portfolioinvestitionen</b>	<b>815 964</b>	<b>724 385</b>	<b>816 257</b>	<b>860 089</b>	<b>958 226</b>
CHF	189 936	186 674	212 213	226 531	238 802
USD	249 289	200 504	207 094	209 088	247 220
EUR	277 125	270 147	312 914	330 040	344 264
Übrige Währungen	99 614	67 061	84 036	94 430	127 939
<b>Übrige Auslandaktiven</b>	<b>892 754</b>	<b>889 556</b>	<b>868 848</b>	<b>861 903</b>	<b>1 050 869</b>
CHF	134 279	136 675	111 117	112 237	120 793
USD	353 954	394 879	385 475	398 906	544 649
EUR	183 998	192 751	227 753	214 575	234 293
Übrige Währungen	215 414	159 215	140 363	131 511	143 004
Edelmetalle	5 108	6 037	4 139	4 675	8 130
<b>Währungsreserven<sup>3</sup></b>	<b>87 031</b>	<b>85 349</b>	<b>86 047</b>	<b>84 462</b>	<b>75 794</b>
CHF	.	.	.	.	.
USD	20 756	20 752	20 406	20 405	16 282
EUR	23 187	25 962	29 320	28 855	21 570
Übrige Währungen	10 106	9 295	9 193	13 563	9 892
Edelmetalle	32 982	29 340	27 128	21 639	28 050
<b>Total Auslandaktiven</b>	<b>2 218 826</b>	<b>2 104 519</b>	<b>2 193 396</b>	<b>2 258 300</b>	<b>2 645 038</b>
CHF	333 590	333 804	322 461	335 172	355 252
USD	725 036	696 130	702 913	717 715	935 619
EUR	606 821	612 324	695 622	709 540	759 205
Übrige Währungen	515 288	426 885	441 134	469 559	558 782
Edelmetalle	38 090	35 377	31 267	26 314	36 180

1 Bei den Konzernkrediten werden die Forderungen und Verpflichtungen verrechnet. Der Saldo kann deshalb negativ sein.

2 Erweiterung des Erhebungskreises im Jahr 2004.

3 Ausschüttung des Erlöses aus den Goldverkäufen an Bund und Kantone im Jahr 2005.

**Auslandvermögen – Passiven**  
**Gliederung nach Währungen** in Mio. Franken

Tabelle 5.1

Bestand am Jahresende	2001 <sup>r</sup>	2002 <sup>r</sup>	2003 <sup>r</sup>	2004 <sup>r</sup>	2005 <sup>P</sup>
<b>Direktinvestitionen<sup>1,2</sup></b>	<b>148 887</b>	<b>173 080</b>	<b>200 666</b>	<b>223 685</b>	<b>222 102</b>
CHF	149 984	171 262	196 300	218 812	224 851
USD	592	1 581	4 324	7 712	1 699
EUR	-1 515	-274	187	-2 737	-4 210
Übrige Währungen	-175	512	-145	-102	-240
<b>Portfolioinvestitionen</b>	<b>586 562</b>	<b>485 660</b>	<b>556 790</b>	<b>589 478</b>	<b>795 516</b>
CHF	508 216	414 998	481 581	506 741	697 551
USD	30 851	27 716	30 148	33 219	37 357
EUR	35 666	33 741	36 102	39 311	46 973
Übrige Währungen	11 829	9 205	8 960	10 207	13 634
<b>Übrige Auslandpassiven</b>	<b>946 189</b>	<b>911 003</b>	<b>903 417</b>	<b>910 869</b>	<b>1 108 080</b>
CHF	249 320	234 126	231 203	227 210	243 505
USD	374 531	373 189	326 106	362 033	489 585
EUR	163 807	182 193	231 933	233 897	248 367
Übrige Währungen	147 783	111 986	104 823	77 545	111 799
Edelmetalle	10 748	9 509	9 352	10 185	14 824
<b>Total Auslandpassiven</b>	<b>1 681 638</b>	<b>1 569 742</b>	<b>1 660 873</b>	<b>1 724 033</b>	<b>2 125 697</b>
CHF	907 520	820 386	909 083	952 763	1 165 908
USD	405 974	402 485	360 578	402 963	528 642
EUR	197 959	215 660	268 222	270 471	291 130
Übrige Währungen	159 437	121 702	113 637	87 650	125 193
Edelmetalle	10 748	9 509	9 352	10 185	14 824

1 Bei den Konzernkrediten werden die Forderungen und Verpflichtungen verrechnet. Der Saldo kann deshalb negativ sein.

2 Erweiterung des Erhebungskreises im Jahr 2004.

**Auslandvermögen – Aktiven**  
**Gliederung nach Sektoren** in Mio. Franken

Tabelle 6.1

Bestand am Jahresende	2001 <sup>r</sup>	2002 <sup>r</sup>	2003 <sup>r</sup>	2004 <sup>r</sup>	2005 <sup>p</sup>
<b>Nationalbank</b>	<b>100 277</b>	<b>96 892</b>	<b>98 445</b>	<b>96 270</b>	<b>88 451</b>
Portfolioinvestitionen	1 950	2 393	2 945	2 537	1 993
Kredite und übrige Auslandaktiven	11 296	9 149	9 452	9 270	10 663
Währungsreserven <sup>1</sup>	87 031	85 349	86 047	84 462	75 794
<b>Öffentliche Hand</b>	<b>979</b>	<b>966</b>	<b>960</b>	<b>954</b>	<b>602</b>
Kredite und übrige Auslandaktiven	979	966	960	954	602
<b>Banken</b>	<b>732 788</b>	<b>754 033</b>	<b>744 199</b>	<b>737 240</b>	<b>892 093</b>
Direktinvestitionen <sup>2</sup>	53 465	52 791	57 078	59 480	70 038
Portfolioinvestitionen	49 915	55 152	58 389	64 215	77 688
Kredite und übrige Auslandaktiven	629 408	646 090	628 733	613 545	744 367
<b>Übrige Sektoren</b>	<b>1 384 782</b>	<b>1 252 629</b>	<b>1 349 792</b>	<b>1 423 836</b>	<b>1 663 893</b>
Direktinvestitionen <sup>2</sup>	369 612	352 438	365 166	392 365	490 111
Portfolioinvestitionen	764 099	666 840	754 923	793 337	878 544
Kredite und übrige Auslandaktiven <sup>3</sup>	251 070	233 351	229 702	238 134	295 238
<b>Total Auslandaktiven</b>	<b>2 218 826</b>	<b>2 104 519</b>	<b>2 193 396</b>	<b>2 258 300</b>	<b>2 645 038</b>

1 Ausschüttung des Erlöses aus den Goldverkäufen an Bund und Kantone im Jahr 2005.

2 Erweiterung des Erhebungskreises im Jahr 2004.

3 Konzernkredite sind unter Direktinvestitionen ausgewiesen.

**Auslandvermögen – Passiven**  
**Gliederung nach Sektoren** in Mio. Franken

Tabelle 7.1

Bestand am Jahresende	2001 <sup>r</sup>	2002 <sup>r</sup>	2003 <sup>r</sup>	2004 <sup>r</sup>	2005 <sup>p</sup>
<b>Nationalbank</b>	<b>10 761</b>	<b>9 368</b>	<b>9 581</b>	<b>9 162</b>	<b>9 942</b>
Kredite und übrige Auslandpassiven	10 761	9 368	9 581	9 162	9 942
<b>Öffentliche Hand</b>	<b>11 330</b>	<b>13 321</b>	<b>20 640</b>	<b>31 313</b>	<b>50 006</b>
Portfolioinvestitionen	10 693	12 467	20 065	30 515	49 158
Kredite und übrige Auslandpassiven	637	855	575	798	848
<b>Banken</b>	<b>691 811</b>	<b>674 756</b>	<b>667 628</b>	<b>670 079</b>	<b>805 876</b>
Direktinvestitionen <sup>1</sup>	23 039	24 541	26 536	27 207	28 859
Portfolioinvestitionen <sup>2</sup>	.	.	.	.	.
Kredite und übrige Auslandpassiven	668 772	650 215	641 092	642 873	777 017
<b>Übrige Sektoren</b>	<b>967 736</b>	<b>872 298</b>	<b>963 024</b>	<b>1 013 478</b>	<b>1 259 873</b>
Direktinvestitionen <sup>1</sup>	125 848	148 539	174 130	196 479	193 242
Portfolioinvestitionen <sup>3</sup>	575 868	473 193	536 725	558 963	746 358
Kredite und übrige Auslandpassiven <sup>4</sup>	266 019	250 566	252 169	258 036	320 273
<b>Total Auslandpassiven</b>	<b>1 681 638</b>	<b>1 569 742</b>	<b>1 660 873</b>	<b>1 724 033</b>	<b>2 125 697</b>

1 Erweiterung des Erhebungskreises im Jahr 2004.

2 Bei den Portfolioinvestitionen der übrigen Sektoren enthalten.

3 Inkl. Portfolioinvestitionen der Banken.

4 Konzernkredite sind unter Direktinvestitionen ausgewiesen.

## Weitere Publikationen der SNB im Bereich Auslandvermögen

Die SNB veröffentlicht vierteljährliche Daten des Auslandvermögens im statistischen Monatsheft Tabelle R. In der Internet-Version des statistischen Monatsheftes kann ausserdem auf lange Zeitreihen zugegriffen werden. Die Daten sind ab dem Jahr 1985 jährlich und ab dem Jahr 2000 vierteljährlich verfügbar.

**Auskunft: [bop@snb.ch](mailto:bop@snb.ch)**